

عنوان مقاله:

تحقیقی پیرامون نگارش متون فلسفی به زبان فارسی در خطه آذربایجان با تأکید بر قرن ششم تا هشتم قمری

محل انتشار:

فصلنامه پژوهشنامه‌ای فلسفی، دوره 18، شماره 46 (سال: 1403)

تعداد صفحات اصل مقاله: 22

نویسنده:

میکائیل جمال پور - استادیار، گروه فلسفه، دانشگاه پیام نور، ایران

خلاصه مقاله:

فلسفه اسلامی از زمان تاسیس و شکل گیری خود به وسیله فلاسفه متقدم به ویژه حکیم ابونصر فارابی، تحولات مختلف را تجربه کرده است که بکی از آن‌ها «تغییر مکان» است که معمولاً این تغییر جغرافیایی همراه با تغییرات محتوایی هم بوده است؛ مثلاً فلسفه در دوره بغداد دارای ویژگی‌هایی است که در دوره خراسان به ویژگی‌های دیگر مبدل می‌شود. به همین نحو فلسفه اسلامی در حوزه سرزمینی آذربایجان (قرن ششم تا هشتم قمری) دارای مختصات دیگری می‌گردد که یکی از آن‌ها تمایل محسوس نویسنده‌گان متون فلسفی به زبان فارسی است. امروز در سایه همین میل و علاقه به فارسی نویسی فلاسفه آن عصر و دیار، میراث دار آثار ارزشمند تحقیقی ای هستیم که هم از حیث استحکام پخشی به زبان فارسی و هم از جهت استفاده از ظرفیت آن زبان در انتقال مفاهیم و موضوعات فلسفی، جزء گنجینه‌های فاخر فرهنگ عقلی ما محسوب می‌شوند. تحقیق حاضر بر اساس روش کتابخانه‌ای ای به سامان رسیده است. یافته‌های زیر حاصل این تحقیق و بررسی است: ۱) فارسی نویسی فلاسفه مکتب آذربایجان معطوف به وجود قابلیت‌های این زبان در انتقال مفاهیم عقلی است؛ ۲) نویسنده‌گان رسالات و کتب فلسفی به زبان فارسی در کنار استفاده از زبان عربی به دنبال بهره مند ساختن عموم مردم از دانش‌های عقلی بودند؛ ۳) حفظ هویت ملی با مولفه‌ای به نام زبان فارسی، یکی دیگر از انگیزه‌های صاحبان آثار فلسفی به زبان فارسی است.

کلمات کلیدی:

زبان فارسی، مکتب فلسفی آذربایجان، سهورودی، خواجه نصیرالدین طوسی، تبریز، مراغه

لینک ثابت مقاله در پایگاه سیویلیکا:

<https://civilica.com/doc/1965570>

